Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rolling Aventicum II	D2
CLUB 2	Cheyres Okee II	D2

Lieu / Ort / Location / Luogo	Avenches	Date / Datum / Date / Data	04.11.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	18:00	End / Ende / Fin / Fine	19:44
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B107		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	10

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	1035	RINDLISBACHER Patrick	
Official scorer / Marqueur	16779	FOLLY Cindy	
Referee 1 / Arbitre 1	1646	COLLAUD Michaël	
Referee 2 / Arbitre 2	1493	ANSERMET Michael	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	8	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rolling Aventicum II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rolling Aventicum II

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname — Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	MAILLARD Eric				2157
84	A	FONTANA Loïc				2729
35	G	ROCH Valentin			X	2587
1	G	SEILER Gianmarco	X	X		17040
91		LOOSLI Alain				1966
3		GALLIADI Anthony				3655
92		MEER Johannes				3537
69		KOLB Patrice				1668
88		HAYOZ Thierry				3230
98		KOULBANIS Thierry				3651
16		BONGARD Julien				16761
9		CORNAZ Léo				2647

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome; Forename / Vorname / Prénom / Nome; Signature

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
15:15	91	84	1				
18:25	92	88	2				
20:16	91	9	3				
20:32	84	91	4				
29:31	9	91	5				
39:03	9		6				
52:32	KP	91	7				
54:22	88		8				
				TOTAL			8
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
48:04	88	2	48:04	I
TOTAL			2 min	

2 Cheyres Okee II

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname — Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	CLOTTU Dylan				3157
06	A	LESQUEREUX Kevin				3613
35	G	REY Guillaume	X	X	X	2855
	G					
87		GENTIZON Cyril				2229
90		PILLONEL Guillaume				2895
94		SCHWAB Romain				2770
21		GALLEY Vincent				3137
19		SOVILLA Dario				2836
91		GALLEY Elias				3572
86		CLÉMENT Jérôme				2721
96		SCHWAB Nicolas				2821
61		HOCHSTRASSER Stéphane				2372

COACH — Surname / Name / Nom / Cognome; Forename / Vorname / Prénom / Nome; Signature; 2821

SCHWAB Nicolas

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
08:49	96	06	1				
				TOTAL			1
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
19:15	96	2	20:16	H
36:09	61	2	38:09	D
TOTAL			4 min	